台灣基督長老教會 桃園教會週報

激勵信仰生命　邁向家園豐盛

138 週年　NO.25

主日崇拜程序　2024 年 6 月 23 日

台語禮拜（第一場-上午九點）		華語禮拜(第二場-上午十一點)
證道：林金法 牧師		證道：林金法 牧師
司會：黃文光 長老		司會：陳祖德 長老
司琴：林明瑋 弟兄		司琴：黎憶蘭 姊妹
（奏樂）		1.揀選 2.榮耀的呼召 3.成為神蹟的器皿 4.十字架的傳達者
司會	宣召	拉法樂團
會眾……第 505 首……	聖詩	
會眾…（使徒信經）….	信仰告白	…（使徒信經）… 會眾
司會 ……第 50 篇 ……	啟應	…… 第 50 篇 ….. 司會
司會 ……	祈禱	…… 司會
馬太福音 九章 35 節~十章 1 節 （現中譯11 頁，現台譯21 頁）	聖經	馬太福音 九章 35 節~十章 1 節 （現中譯11 頁）
聖歌隊‥你預備何種筵席‥‥	讚美	
林金法牧師…《宣教與工人》…	證道	…《宣教與工人》…林金法牧師
林金法牧師…… 榮耀的呼召……	回應詩	….. 榮耀的呼召 ….林金法牧師
★穆桂瑛 簡秀祝 …此時阮到你聖殿…	奉獻	….. 一切全獻上 …. ★鄧亞宗 賴和謙
司會 ……	報告	…… 司會
吳富仁牧師 ……	介紹代禱	…… 吳富仁牧師
會眾……第 399 首 …..	祝福差遣	…… 第 399 首……會眾
林金法牧師…. （阿們頌）…..	祝禱	….. （阿們頌）…..林金法牧師
聖歌隊….平安與你同行….	祝歌	
會眾 ……	殿樂默禱	…… 會眾
司會 ……	平安禮	…… 司會

金　句：(台)耶穌就對伊的門徒講：「通收成的真多，作工的人真少。 所以，恁著祈求管收成的主派工人去收成。」

(華)於是，他對門徒說：「要收成的很多，但是收割的工人太少。你們要祈求農場的主人，派工人來收割他的農作物。」

馬太福音九章 37-38 節

設立:主後 1885 年 11 月 1 日　會址:桃園區民生路 208 號
電話: (03)332-4063　傳真: (03)334-1738
E-mail:typc@mail.typc.org.tw　網址:www.typc.org.tw/ 教會網站　FB　LINE 官方帳號

基督徒八要

敬神愛人　天天讀經　常常祈禱　殷勤聚會　樂意奉獻　領人歸主　服務社會　維護生態

六月份值週長執：林章洲、趙美珠(台)穆桂瑛(華)

服事內容	6月23日		6月30日	
場次	第一場	第二場	第一場	第二場
時間	台語 9:00	華語 11:00	台語 9:00	華語 11:00
講道人員	林金法牧師		吳富仁牧師	
司會	黃文光	陳祖德	王浩傑	黃約瑟
司獻	★穆桂瑛 簡秀祝	★鄧亞宗 賴和謙	★傅祺芳 陳伯延	★賴建益 賴和儀
獻詩	聖歌隊	拉法樂團 主領：王貞惠	聖歌隊	--
司琴	林明瑋	黎憶蘭	陳聖婷	邱慧玲
招待	黃碧霞	吳佩思	葉華雲	吳祥駿
攝影音控	范明諺	張　融	林富祥	劉泰山
投影片	李政育	鄭羽彤	劉闊輝	黎憶蘭
主廚/洗菜	李振忠	桃鶯區	蔡乙汝	社青團契
插花	鄭麗香		王一倩	

前週聚會統計			
聚會	實體	線上	奉獻
台語	128	22	13,811
華語	60	8	4,192
合計	188	30	18,003
主日學	42	--	330

下主日講道信息

題目：騙中騙

經文：創 29:15~30

聖詩：132、520、400

啟應：29

宣召：詩 150:1~2

週間聚會				
團契	時間	內容及地點	主理者	前週聚會人數
社青團契		社：春燕姐分享 學少：夏季學校討論	鄧亞宗	--
學青團契	六 06/29 19:00		林　悅	--
少年團契			吳佳恩	
聖歌隊	日 08:10-08:40 日 11:00-12:30	詩歌練唱	黃東瀛	25
松年團契	五 07/12 08:30	野外賞景靈修聚餐會	楊灼華	31
婦女團契	一個月兩次聚會		蘇怡玲	--
夫婦團契	六月聚會	愛的關懷	黃約瑟	--
桌球社	六 14:00	六樓副堂	彭聖峯	10
打擊樂班	一 14:00	705 教室	卓逸婷	--
慕神查經班	四 20:00	預計九月份開課	陳美智	17

主日學聚會/教育部課程					人數
班別	時間	課程內容	授課老師	地點	
國小班	日 06/23 10:30	遵守主日		9樓 主日學	21
	日 06/30 10:30	孝敬父母			
幼兒A班 幼兒B班	日 06/23 10:30	成為宰相	郝　珮	9樓 主日學	9
	日 06/30 10:30	饒恕的快樂	冠　妃		
國中班	日 06/23 10:30	互動研經教材 3-恭請差遣的以賽亞	傅祺芳	702 教室	2
	日 06/30 10:30	互動研經教材 3-眼淚汪汪的耶利米			
成人查經班	日 06/23 09:00	約翰福音	陳祖德	701 教室	6
	日 06/30 09:00	暫停			
進深課程 信仰造就班	日 06/23 12:30	末世論	陳祖德	703 教室	4
	日 06/30 12:30	暫停			

小組聚會表				
組名	小組長	時間	地點	人數
恩慈小組	尹立芳、盧敏珍	每週二 晚上 8:00	線上聚會	
真理小組	王浩傑、邱慧玲	每週三 晚上 8:00	線上聚會	4
溫馨小組	莊淑麗、林瑞淑、李秋香	每週三 晚上 8:00	線上聚會	4
幔內 RPG 禱告小組	張春燕	每週三 晚上 8:30	線上禱告會	5
真愛小組	陳維明、吳秋虹	每週五 晚上 8:00	線上聚會	8
愛加倍小組	陳怡亨、任珍妮	每週五 晚上 8:00	線上聚會	
明恩小組	劉敏舟、陳清智、陳政彥	每週六 晚上 7:00	明恩公司	9
心眼光小組	黃文正、黃傳郡	每週日 上午 10:30	2 樓新眼光	11
盼望小組	李慶彰、陳瑞香、邱美玉	每週日 上午 10:30	教會 201 室	12
迦勒小組	吳傳興、林武雄、楊灼華	每週日 上午 10:30	教會 701 室	22
保羅小組	劉闊輝	每週日 上午 10:30	教會 703 室	9
磐石小組	柯明緯、穆桂瑛	每週日 上午 10:30	教會 705 室	
利河伯小組	張春燕、陳素言	每月單週五晚上 8:30	線上聚會	
恩典小組	蘇怡玲、柯明緯	每月第二週華語禮拜結束	教會 704 室	
橄欖葉小組	黃學謙、黎卓玲	每兩週週日 上午 10:00	教會 800 室	6
山鶯小組	李振益、簡秀祝	週六不定期探訪、電話關懷		7
蒙恩小組	簡秀祝、王淑芳、朱美玲	不定期聚會分享		

6 月家庭禮拜聚會表				
區名	區長	時間	地點	人數
山鶯區	李振益	6 月 15 日(六)19:30	李慶彰長老家	--

06/16 主日奉獻明細

歡迎使用
信用卡奉獻→

一、月定奉獻(本週小計: 41,200)

計 16 人次

二、感恩奉獻(本週小計: 67,300)

計 15 人次

三、其他奉獻

計 2 人次

公告：6/7 收到 ATM 轉入 500 元，請匯款人和辦公室財務幹事聯絡告知，謝謝

【如需查詢奉獻明細，請洽教會辦公室】

消息報告

❖本主日(06/23)

1. ●歡迎基督教救助協會-但以理學院林金法牧師前來本會證道及請安報告,請為其事工代禱。

❖下主日(06/30)

1. ●【**財務部會**】於中午 12:30 在 701 室召開，請部員出席參會。

❖小會消息

1. ●小會仍每月第二週召開，長執會改於每個月第二週單月實體會議，雙月書面報告，每年五月協調 7~12 月下半年行事曆，十一月協調新年度 1~6 月上半年行事曆。
2. ●第 933 次小會討論修訂本會長執選舉資格辦法修訂，第五條(1)(2)、第八條(3)、第十三條、第十四條、第十七條。第 934 次會議確認長執選舉資格辦法修改無誤並公告實施，張貼於四樓公佈欄。

❖教會消息

1. ●【**教會愛餐組**】徵求主廚，有意者請告知關懷部長或辦公室。
2. ●**7~9 月新眼光《信心的跳躍》**，歡迎至辦公室領取。

❖教界消息

1. ●**竹中青年部將於暑假與北中青年部和客中青年部合辦傳說對決營會**
   主題：傳說對決---遇見神 x 隊友
   時間：(1)7 月 20 日(六)下午 17:00-18:30 於南崁長老教會，舉辦營會"前傳"
   (2)8 月 23 日(五) 下午 13:00-24 日(六)下午 16:00 於中壢長老教會，舉辦營會
   營會報名費：1,000 元/人，新竹中會青年部補助辦法：報名補助費 500 元/人。
   (補助經費有限，若預算用完即截止補助，請盡早申請)
   報名方式：請掃電梯海報 QRCODE 報名。
2. ●**竹中教社部淨灘活動**
   時間：(1)8 月 31 日：桃園市許厝港海灘、(2)9 月 28 日：新竹市香山濕地
   報名費：150 元/人(含保險、餐點、紀念品)，欲參加者請至辦公室報名。

❖代禱事項

1. 為夏季學校及兒童音樂營籌畫預備代禱。
2. 為世界和平代禱、全球氣候變遷造成的影響代禱。
3. 為教會弟兄姊妹身體健康平安代禱：吳惠婉、黃美芬、黃張罵、卓徐幼、陳林月嬪、許明嬌、李金鑾、羅能松、孟貴櫻、屈寶貴、黃俊德、趙淑英、蔡俊煌、簡褚桂花、黎浩然、陳郭金英、許阿美、陳六助、林宏叡、陳琬蓉、吳傳興、蘇鴻美、閔運如、李政育、劉俊隆、李茂成、簡武財、趙美珠、莊淑麗、陳玉鳳、李文圭、陳素言，蘇怡玲（恢復醫治）、蔡美娟，李娟秋，蔡乙汝，賈　珍(白內障手術恢復)、黃郁珮(右腿燙傷)、黎憶蘭、任珍妮。

2024/6/16 主日講道分享《上主居然在這！》創世記 28 章 10~22 節 吳富仁牧師

上帝的使者

大家平安！不曉得你有沒有曾與過去熟識的人，在異地巧遇的經驗？當下我們或許會驚嘆說：你怎麼在這裡！與人的相遇，往往是機會與緣份，如果這種經驗，是與上主相遇，那或許就是祂要帶來祝福、改變我們生命的時刻！雅各二次向以掃騙取了長子名份與祝福，因此「**以掃懷恨雅各，因為他父親祝福雅各。他心裡想：「爸爸快死了，喪事過後，我要殺雅各。」**」（創 27:41）麗百加知道後很是擔心，她要雅各去到哈蘭——她哥哥拉班，那裡住些日子，直到以掃的氣消了，以免發生家庭悲劇。離家前，以撒祝福雅各，吩咐說：「**你不要跟迦南女子結婚。**」（創 28:1B）或許是因以掃娶迦南女子，顯然他們家有婆媳問題，以撒根據麗百加的想法囑咐雅各，並祝福雅各，那來自上主那關乎土地、後裔的應許。「**雅各離開別是巴往哈蘭去。**」（創 28:10）從別是巴到伯特利，距離約 90 公里(約 56 英里)，大約走 3~5 天。伯特利與哈蘭的距離約 650 公里(約 410 英里)，至少要走一個月。

「**日落時，他來到一個地方，在那裡過夜；他搬一塊石頭作枕頭，躺在地上，睡著了。**」（創 28:11）很明顯，這不是一趟計劃周詳的旅程，雅各匆匆離家，走到日落，就在野地隨意用石頭枕著過夜。「**他夢見一個梯子從地上通到天上，梯子上有上帝的使者上下往來。**」（創 28:12）這是雅各生命中最關鍵兩個事件的第一個，是創世記惟一兩處提到「上帝的使者」（'elohiym mal'ak)。在夢中，就表示這不是雅各可以掌控或騙取的地方，完全只能倚靠上主。原文有一個連接詞（hinneh 瞧、看見）沒譯出來，因此這裡是描述，雅各在夢中看見一個異象，像張開嘴吧驚奇發現說：你看！一個梯子；哦！上主的使者！這不是現在常見的梯子，而是天地之間的通道，比較接近的描述，應該是像廟塔（migdal）或金字塔的坡道。這個異象，將雅各認知的世界拆毀；雅各以為他是一個人獨自旅行，匆匆逃家只為保住性命，此時的他彷彿被舊有世界與秩序隔離、遺忘；然而在夢中，他驚訝發現，他不孤單，在他睡著之地，居然有上主的使者在此，上下穿梭。

我要與你同在

「**他又看見上主站在他旁邊，對他說：「我是上主，是你祖父亞伯拉罕的上帝和以撒的上帝；我要把你現在躺著的這塊土地賜給你和你的後代。**」(創 28:13)上主出現在他身邊，傳遞了祂是誰，以及祂的應許。「**他們要像地上的塵土那樣多，向東西南北各方擴張領土。我要藉著你和你的後代賜福給世界各國。**」(創 28:14)照希伯來文的寫法應為「西東北南」，不論如何，上主應許，雅各的後裔能向四方擴張，使人因你們而得福；「**我要與你同在；無論你到哪裡，我都保護你，並且帶領你回到這片土地。我絕對不離棄你；我一定實現對你的許諾。**」」（創 28:15）這是上主給雅各應許中，最特殊不同之處，古代近東的信仰與台灣傳統信仰很相似，神明各自有所屬管轄的領域、土地、族群與家族。然而上主卻應許雅各，不論他到哪裏，都與他同行，保證不離棄他，直到他回來。

上主這些話有著深遠的意義，這表示祂願意委身於，一個目前什麼都不是、只被冠上「騙子」稱號的雅各，祂居然保證，永不離棄他。歷史上，上主後來也對那位將遭遇對敵污衊的先知耶利米說：「**因為我與你同在，要解救你。我—上主這樣宣布了。**」（耶 1:19）在另一個時代，祂對著被擄到巴比倫一群陷入絕望中的以色列百姓說：「**雅各啊，創造你的上主這樣說；以色列啊，使你成形的上主這樣宣布：不要怕，我要保護你；我指名呼喚你，你屬於我。你臨深淵，我和你在一起；你渡江河，河水不淹沒你。你踏炭火，不被灼傷；你陷在火焰裡，不受傷害。**」(賽 43:1~2)後來這句話，居然就成了拿撒勒人耶穌的名號：「**有童女將懷孕生子，他的名字要叫以馬內利。(「以馬內利」的意思就是「上帝與我們同在」。)**」(**太 1:23**) 後來這句話，就成為主耶穌在馬太福音書中所說最後一句話：「**並且教導他們遵守我所給你們的一切命令。記住！我要常與你們同在，直到世界的末日。**」」（太 28:20）親愛的朋友，我們不應因這句話在聖經中經常出現，就輕忽，因為每當這句話出現，就是上主新的揭露，祂是那位願意與人同在的上帝，特別當人身陷困境，面臨威脅之時，祂要對我們說：有我在！

上主居然在這！

「**雅各一覺醒來，說：「上主確實在這地方，我竟不曉得！**」」(創 28:16)雅各睡著前，這裡是一個讓他走到精疲力竭、陌生、無名的地方，此時這地頓然變得不同。在雅各有限的想像中，上主只是出現在父親以撒的祭壇邊，沒想到，上主輕易就跨越人想像的邊界與限制，就在此出現；當雅各醒來，心中必混雜著恐懼與敬畏。「**他就害怕，又說：「這地方多麼可畏；這裡一定是上帝的家，是通往天上的門戶。」**」(創 28:17) 雅各一覺醒來，這裡頓時成為一個使人領略到上主那令人敬畏力量之地。

「**第二天一早，雅各起來，把他用來作枕頭的那塊石頭立為紀念碑，在石頭上澆了油，獻給上帝。**」(創 28:18)「站立的石頭」是古近東的標識，石頭被外力站立起來，不是自然形成，標示的或許是所愛之人埋葬之處(創 35:20 拉結之墓)、邊界(創 31:45 與拉班締約)、紀念重要事件(撒上 7:12 以便以謝)或者像雅各透過澆油在石頭上，向上主敬拜。後來人們常在敬拜或禱告中，用油來潔淨(利 8:10~11)。「**他叫那地方做伯特利(這鎮從前叫路斯)。**」（創 28:19）伯特利，原文意思就是「上主的家」，也可稱為「上主的居所」。一個平凡的迦南城市路斯，因雅各在此遇見上主，成為伯特利，作為記念。伯特利後來也成為以色列歷史上非常重要的城市（王上 12:26~29）。

雅各的許願

「**於是他向上帝許願說：「如果你與我同在，在旅途中保護我，賜給我吃的穿的，**」(創 28:20）雖然雅各已透過敬拜，來回應上主；不過他那控制與拚命抓住的個性，在他清醒時就會表現出來；他用一個文法是「條件子句」，試著找回他的主場；雅各的許願，就像台灣的民間信仰，父母會到關公或媽祖面前許願：「如果讓我的孩子考上台大，明年就回贈金牌給你！」換句話說，雅各的許願是，上主，祢保護我，賜我吃穿無慮；「**讓我平安回到故鄉，我就以你—上主為我的上帝。**」（創 28:21）他想與上主交換條件。「**我立為紀念碑的這塊**

石頭要成為敬拜你的聖所；我要把你賜給我的一切獻上十分之一給你。」」(創 28:22) 雅各說，若祢應許成就，那祢就不再是我父親的上帝，更是我的上主，所以前提是上主要成就應許，但若沒有呢？可見雅各這時，還想主導與上主之約，他骨子裡，還是那個自我中心、追求自己利益的人。在雅各的承諾中，除了敬拜上主，也會奉獻上主所賜的十分之一。創世記 14:20 亞伯拉罕將所得十分之一給麥基洗德，這是古近東時的慣例，交所得十分之一給予政治或宗教領袖。到現代，這成為許多教會鼓勵信徒奉獻的數額。

然而我們要謹記，奉獻就是奉獻，不是用來與上主交換的，是心甘情願。賴英澤牧師（ Rev. Elbert Lai）在「台灣教會百年史」中，描述台灣民間宗教的特性，重視現世，視神「靈驗之有無」才決定信仰。當時在許多宣教師的信中也記載著，祈禱上帝病得痊癒者，排除萬難也要進信仰之門，反之，若不得痊癒，即使是信徒，也很容易背離信仰。對雅各而言，這場與上主相遇、摔角之旅，才正要展開，未來的他，會更深刻認識自己，與在這條路上遇見的上主。

上主的同在

當雅各離家，他進入的世界，是陌生、充滿恐懼、孤獨的，沒想到，不受控制的夢，突然進入他的世界，這夢並未回顧他那可恥的過去，卻領他看見，若有上主，未來祂必會保護與賞賜平安。就像詩人說：「**縱使走過陰森山谷，我也不怕災害；因為你與我同在，你用杖領我，用棍護我。**」(詩 23:4) 雅各在夢中，允許一個新的境界介入，因此，親愛的朋友，如果我們願意，將自我防衛的姿態放下，或許就能像雅各，聽見上主帶來的福音，就在我們所在之地。若我們開始敬拜，或許就可以見證上主使者出入，成為祝福的通道，即便四週對敵環視，詩人說：「**在敵人面前，你為我擺設盛筵；**」(詩 23:5A) 我們就能從容的面對兇惡，吃喝無慮，是因我們相信，上主會臨在我們未曾預期的地方，我們若與祂相遇，祂將領我們所去、所在之地，就會經歷真實的平安。

詩篇 23 篇用三個階段，展現一個有上主同在的人生。一開始遇見上主，會感到驚訝、甚至敬畏，但隨之而來的，是喜樂、滿足與平安，就像羊知道，有好牧人領路的安穩。第二階段，是明白我們的人生，不可能總在滿有玫瑰的床上，當黑暗、低潮，甚至死亡將至時，上主的同在，會帶來真正的安慰，就像詩人所宣告的：「**他使我心靈復甦。他照著應許導我走正路。**」(詩 23:3)和合本譯成：祂使我的靈魂甦醒，原文意為：「祂給回我的生命」。或許我們會因為面臨漫長的黑夜，因此而不太像自己，或像雅各因自私貪婪，失去自己的本性，但我們能對未來充滿盼望，因我們相信，上主將會辦桌款待，祂將熱情的與我們分享羔羊的筵席（啟 19:9），這就是讓我們靈魂甦醒的原因，這也是第三個階段，當我們知道，祂那永不離棄的愛與憐憫，我們就很自然吟唱出：「**你的恩惠慈愛終生不離我；我要永遠住在你的殿宇中。**」(詩 23:6)

本主日講道大綱《宣教與工人》 經文：馬太福音九章35節~十章1節

1.耶穌的普世宣教策略

2.耶穌所看所做的

3.耶穌的提醒

4.當如何行

◆小組討論：

(1)在主日講道內容中，印象最深、最受感動是什麼？

(2)請分享：過去你曾參與宣教服事上的經歷？

(3)請分享：你最想要傳福音給誰？你對他有怎樣的負擔？

(4)你覺得上帝對你在宣教上的呼召是什麼？有什麼差遣嗎？你如何回應呢？

【現代台語譯本2021版】

9:35 耶穌行透周圍所有的城市及庄社，佇佗的會堂教示人，傳天國的福音，醫好逐款的症頭及病疼。36 伊看著赫大陣的人，就可憐佗，因為佗親像羊無牧者，困苦，無人照顧。37 耶穌就對伊的門徒講：「通收成的真多，作工的人真少。38 所以，恁著祈求管收成的主派工人去收成。」

10:1 耶穌召集伊十二個門徒來，互佗有權柄通趕邪神，醫治逐款的症頭及病疼。

【現代中文譯本2019年版】

9:35 耶穌周遊各市鎮鄉村，在各會堂裡教導人，宣講天國的福音，並治好民間的各種疾病。36 當他看見一群群的人，就動了惻隱之心；因為他們孤苦無助，像沒有牧人的羊群一般。37 於是，他對門徒說：「要收成的很多，但是收割的工人太少。38 你們要祈求農場的主人，派工人來收割他的農作物。」

10:1 耶穌召集他的十二個門徒在一起，賜給他們驅逐汙靈和醫治各種疾病的權柄。